



جابتن كماجوان إسلام مليسيا

تيكس خطبه

تاجوق :

كاسيه دجونجوغ، كعاديلن برناءوغ

تاريخ دباچ:

٢١ رجب ١٤٤٥ هـ

٢ فيبرواري ٢٠٢٤ م

دسدياكن اوليه:

جابتن كماجوان إسلام مليسيا



إتبه كعماوون اسلام ملسيا  
JABATAN KEMAJUAN ISLAM MALAYSIA

## كاسيه دجونجوغ، كعاديلن برناءوغ

٢ فيبرواري ٢٠٢٤ م / ٢١ رجب ١٤٤٥ هـ

الحمء لله القائل:

اعوذ بالله من الشيطان الرجيم

قل اللهم ملكك الملك توتي الملك من تشاء وتنزع الملك ممن تشاء وتُعز من تشاء وتذل من تشاء بيدك الخير انك على كل شئ قدير ﴿٦٦﴾ (سورة آل عمران)

من تشاء بيدك الخير انك على كل شئ قدير ﴿٦٦﴾ (سورة آل عمران)

اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شريك له، واشهد ان محمدا عبده ورسوله. اللهم صل

وسلم على نبينا محمد وعلى آله وصحبه ومن دعا بدعوته الى يوم الدين. اما بعد، فيا عباد

الله، اتقوا الله، اوصيكم ونفسي بتقوى الله وطاعته لعلكم تفلحون.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

برتقوله كقد الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا قرينتهن دان منيغكلكن

سكاللا لارغثن. قربايقكن برصلوات ك ائس نبى محمد ﷺ. موده-مودهن كهيدوفن

كيت سنتياس دالم رحمة الله سبحانه وتعالى. خاطب معيغتكفن قارا جماعه اكر ممبري

سفنوه فرهايتين كشد خطبه يغ اكن دسمايكن دان تيدق ملاكوكن فركارا-فركارا  
 يغ لغا سقرتي معكوناكن تيليفون بيميت دان برېوال-بوال. موده-مودهن كيت سموا  
 منداثت هدايه دان توفيق دري الله سبحانه وتعالى.

قد هاري اين خايط ايغين مبيچاراكن خطبه برتاجوق: "كاسيه دجونجوغ، كعاديلن  
 برناءووغ".

سبلوم ايت، خايط ايغين معيغتكمن سلوروه اومت اسلام اونتوق تروس مندعاكن  
 قندودوق فلسطين يغ كيني تروق دتنداس اوليه ريجم زيونيس اسرائيل. بوكن هاش  
 كوسنهن هرتا بندا، كهيلغن پاوا، بهكن مريك كيني دانچم كبولورن كران ككورغن  
 بكن ماكن دان سباكاش. مك تروسله برمناجات كشد الله سبحانه وتعالى موهون  
 فرتولوغن بوات مريك دان جاعنله لوقاكن مريك. سموك مريك سموا دبري كقواتن،  
 كصبرن، دان كمنغن دالم ممتاكن سكاللا مصلحة دان تيقو داي موسوه. ان شاء  
 الله.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

نكارا كيت معمالكن سيستم راج برقرلمبا كائن دغن كتوا نكارا دروجوع سباكاي  
 يغ د-فرتوان اكوغ يغ ديكير دالم كالغن راج-راج دري نكري فرليس، قدح، فيراق،  
 سلاخور، نكري سمبلن، جوهر، فهغ، ترغكانو دان كلتن يغ اكن ممرينته معيكوت  
 كراغك دنتفكن فرلمبا كائن فرسكوتوان سلاما ليا تاهون.

نكارا كيت منچاتكن ساتولاكي كنغن سجاره افايلا قد ۳۱ جانواري ۲۰۲۴ بارو-  
 بارو اين تله دمشهوركن كباوه دولي يغ مها موليا سري قدوك بكيندا يغ د-فرتوان  
 اكوغ يغ ك-۱۷، ياءيت سلطان ابراهيم ابن المرحوم سلطان اسكندر باكي معكنتيكن

السلطان عبد الله رعاية الدين المصطفى بالله شاه ابن المرحوم سلطان حاج احمد شاه المستعين بالله يغ چوكوف تيمقوه ليم تاهون فرينتهن.

كيت منجادي سقسي اكن كفريهاتين، كسوغكوهن، كتغن دان كبيجقسناءن السلطان عبد الله سفنجع فرينتهن بكيندا يغ تله مروغكاي برماچم كروميتن، كلوت سرتا سوک دوک فرينتاهن نكارا سفرتي فندميک کوفيد-۱۹، فاسغ سوروت فوليتيک نكارا، كريسيس ايكونومي دغن بايق دان تنغ. مك سواجرث كيت سباكاي رعيت منجونجوغ كاسيه كغد بكيندا السلطان ائس جاس دان بقتي يغ تيدق لاءين مميكركن كفتيغن رعيت تروس ترچاك دان تربلا. اينله سيكف مؤمين ترهادف ستياف كبايقن يغ دتريما ياءيت برتريما كاسيه دان مغيركائش كران اي جوک مروفاكن مانيفيستاسي كشكورن ساورغ همبا كغد الله عز و جل. دروايتكن درفد ابو هريرة رضي الله عنه، بهاوا نبي ﷺ برسبدا:

لَا يَشْكُرُ اللَّهُ مَنْ لَا يَشْكُرُ النَّاسَ

مقصودش: "تيدق دكاتاكن برشكور فد الله باكي سسيافا يغ تيدق تاهو برتريما كاسيه فد مانسي". (حديث رواية ابو داود دان الترمذي)

سيدغ جماعه يغ دكاسيبي سكالين،

كقيمقين سسبواه نكارا توروت منونجوقكن كأغوغن الله عز و جل يغ مها كواس مبريكن كواس فرينتهن كغد سسيافا يغ دكهندي-ث سباكايان دپاتاكن دالم سورة آل عمران ايات ۲۶ يغ دباچكن فد اول خطبه تادي يغ برمقصود:

"كاتاكله (واهاي محمد): "واهاي توهن يغ ممقوپاءي كواس فرينتهن! اغكاوله يغ مبري كواس فرينتهن كغد سسيافا يغ اغكاو كهندي، دان اغكاوله يغ منچابوت

كواس فرينتهن دري سسيافا يغ اغكاو كهندي. اغكاوله جوک يغ ممولياكن سسيافا يغ اغكاو كهندي، دان اغكاوله يغ مغيينا سسيافا يغ اغكاو كهندي. دالم ككواساءن اغكاوله سهاج اداث سكالآ بجايقن. سسوغكوهش اغكاو مها كواس ائس تياف-تياف سسواتو".

كتوا نكارا، راج اتاو فيمقين اوتام ايله جاوتن اتاو كدودوقن يغ منجادي امانه قاليع بسر باكي مأنسي يغ دتولق اوليه مخلوق لاغيت دان بومي کران تاكوتكن بالسن الله سبحانه وتعالى. فرمان-ث:

إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا ﴿٧٢﴾

مقصودث: "سسوغكوهش كامي تله مغموكاكن امانه (تغكوغجواب) كقد لاغيت دان بومي سرتا كونوغ-كانغ (اوتتوق ميكلوئ)، مك مريك اغكن ميكلوئ دان بيبغ تيدق داقت ميمفورناكنث (كران تيا د مريك فرسدياءن اوتتوق ميكلوئ); دان (قد كتيك ايت) مأنسي سغكوئ ميكلوئ. (ايغته) سسوغكوهش طبيعة بجايقن مأنسي اداله سوک ملاكوكن كظالين دان امت جاهيل". (سورة الأحزاب ايات (٧٢)

رسول الله ﷺ مبري فرخبرن يغ مناريق تنتغ فيمقين يغ داقت منونايكن امانه كقيمئين مغيكوت فرينته الله سبحانه وتعالى. سبيغك مندافت كدودوقن فرتام اوتتوق برادا د باوه ناءوغن الله سبحانه وتعالى د فادغ مهشريغ مناكوتكن كلتي. سبدا رسول الله ﷺ:

سبعة يظلهم الله في ظله يوم لا ظل إلا ظله: الإمام العادل...

مقصودن: "توجه جنيس مانسي يغ دناءوغي الله قد هاري يغ تباد تمثت برناءوغ (هاري قيامة) ملائينكن ناءوغن-ن; فرتامش اياه امام (فيمشين اتاو راج) يغ عاديل...". (حديث رواية امام البخاري دان مسلم)

سيدغ جماعه يغ دكاسيهي سكالين،

اد سبواه قيصه يغ ساعت مناريق اونتوق رنوغن برسام. دچريتاكن بهاوا قد سواتو هاري، خليفه عمر رضي الله عنه سداغ برجالن برسام بيراف فغيريشن، تيبا-تيا بلياو دتاهن اوليه ساورغ فرمشوان توا. لالو بركات كشدن: "واهاي عمر! اكو مغنايمو سبجق كچيل يغ دكلي قد ماس مودا رماج سباكاي عمير، كامو برممين د فاسر عكاظ مناكوتكن كاتق-كاتق يغ لامين دغن توغكتمو. ستله برلالو ماس، اغكاو منجادي ساورغ يغ برنام عمر (ساورغ يغ كا كه فركاس). ستله بيراف لاما سهيغك سكارغ، اغكاو دناماكن امير المؤمنين (فيمشين كشد اورغ-اورغ يغ برايمان).

واهاي عمر! برتقوبله كامو كشد الله دالم معنداليكن اوروسن رعيت! كگاهويله بهاوا سسيافا يغ تاكوت اكن عذاب (قد هاري قيامة)، نسچاي يغ جاءوه (سلامت د شرك) اكن دراسكن همشير. سباليقش، سسيافا يغ تاكوتكن ماتي، نسچاي دي اكن تاكوت كهيلغن".

خليفه عمر رضي الله عنه تروس منوغكو باكي مندغر نصيحت فرمشوان ايت.

ساله ساورغ فغيريشن، ياءيت الجارود بركات: "واهاي فرمشوان! اغكاو تله بايق بيچارا كشد امير المؤمنين".

لالو خليفه عمر رضي الله عنه بركات: "بياركن دي! تاهوكه كامو سيافا فرمقوان اين؟ اينله خولة بنت ثعلبة. فركاتانن تله ددغري اوليه الله دري توجوه قتالا لاغيت. مك، عمر لبيه برحق اونتوق مندغر فرچا كفن. كالاو دي برچا كف فنجع لاكي سبيغك تيبا وقتو مالم، نسچاي، عمر اكن برديري مندغرث، كچوالي كران فركي صلاة، كمودين اكو داغ لاكي مندغرث".

درقد قيصة اين كيت بوليه امبيل فعاجرن بهاوا فيمقين يغ برتقوي منداقت فرتولوغن دري الله سبحانه وتعالى دان دماسوقكن ك دالم شرك. كيت جوك داقت فعاجرن بهاوا فيمقين يغ تربايق جوك برسديا منريما نصيحت-نصيحت كبايقن.

سيدغ جماعه يغ دكاسيهي سكالين،

جوسترو، باكي معاخيري خطبه قد هاري اين، خاطب داقت مروموسكن بيراف فركارا:

فرتام: الله عز وجل ما كواس منتوكن سسيافا سهاج يغ دكهندي-ن اونتوق ممكغ كواس فرينتهن.

كدوا: فيمقين يغ عاديل دان ملقساناكن امانه دغن بايق اكن دقيمقين اوليه الله سبحانه وتعالى دان ستروسش اكن منداقت ناءوغن د فادغ مهشر كلق.

كتيك: ستياف رعيت فرلو فاتوه، طاعة دان ستيا كقد راج دان نكارا سباكاي تغكوغجواب فاليج اساس دالم كونسيف كنكاران دان سنتياس مندعاكن قارا فيمقين خصوصش كباوه دولي يغ ما موليا سري قدوك بكيندا يغ د-فرتوان اكوغ سلطان ابراهيم اكر دبري عناية دان توفيق سرتا كقواتن دان كتكوهن دالم منتديبر نكارا ترچينتا اين.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة النساء آيات ٥٩:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَإِن تَنَزَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِن كُنتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴿٥٩﴾

مقصودن: "واهاي اورغ-اورغ يغ برايمان! طاعته كامو كقد الله دان طاعته كامو كقد رسول الله دان كقد "اولى الأمر" (اورغ-اورغ يغ بركواس) دري كالغن كامو. كهودين جك كامو بر بنته-بنته (برسليسيهن) دالم سسواتو فركارا، مك هندقله كامو معمباليكنن كقد (كتاب) الله (القرءان) دان (السنة) رسول-ن - جك كامو بنر برايمان كقد الله دان هاري اخيرة. يغ دمكين اداله لبيه باءيق (باكي كامو)، دان لبيه ايلوق قولاً كسودهنن".

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.



## خطبه كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأَمِينِ، وَعَلَى آلِهِ  
وَأَصْحَابِهِ الطَّاهِرِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.  
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ.  
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمْرُكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ، أَمْرُكُمْ  
بِالصَّلَاةِ وَالتَّسْلِيمِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ، فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى

النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهِمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ  
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا  
إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنْ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي  
التَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَارْضَ عَنَّا مَعَهُمْ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.  
اللَّهُمَّ أَيْدٍ بِدَوَامِ التَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ وَالصِّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ جَلَالَةَ مَلِكِنَا كَبَاوَهُ دَوْلِي يَغْ مَا  
موليا سري فدوك بكنيدا يغ د-فرتوان اكوغ، السلطان إبراهيم.

وَكَذَلِكَ كَبَاوَهُ دَوْلِي يَغْ مَا موليا سري فدوك بكنيدا راج فرمايسوري اكوغ، راج  
زاريث صوفياه.

اللَّهُمَّ احْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَءَهُ وَقَضَاتَهُ وَعَمَالَهُ وَرَعَايَاهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ  
يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اجْعَلْ بَلَدَنَا مَالِيزِيَا آمِنًا مُطْمَئِنًّا، سَخَاءَ رَخَاءٍ، دَارَ عَدْلِ وَإِيمَانٍ، وَأَمْنٍ وَأَمَانٍ،  
وَسَائِرِ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ.

اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَأَنْصِرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ ،  
وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ .

اللَّهُمَّ عَلَيْكَ بِالْيَهُودِ الْمُعْتَدِينَ ، الَّذِينَ قَتَلُوا إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ فِي فَلَسْطِينَ ، اللَّهُمَّ عَلَيْكَ  
بِهِمْ ، فَإِنَّهُمْ لَا يُعْجِزُونَكَ ، اللَّهُمَّ شَتَّتْ شَمْلَهُمْ وَفَرَّقْ جَمْعَهُمْ وَاجْعَلِ الدَّائِرَةَ عَلَيْهِمْ ،  
اللَّهُمَّ أَحْصِهِمْ عَدَدًا ، وَاقْتُلْهُمْ بَدَدًا ، وَلَا تُغَادِرْ مِنْهُمْ أَحَدًا ، اللَّهُمَّ أَنْزِلْ عَلَيْهِمْ وَعَلَى مَنْ  
عَاوَنَهُمْ ، بِأَسْكَ الَّذِي لَا يُرَدُّ عَنِ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ . اللَّهُمَّ أَرْسِلْ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ ،  
تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِنْ سِجِّيلٍ ، فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَأْكُولٍ .

اللَّهُمَّ أَنْصِرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ وَالْمُجَاهِدِينَ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ فِي فَلَسْطِينَ .  
اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِ أَعْدَائِنَا ، وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ . اللَّهُمَّ بَدِّ شَمْلَهُمْ ، وَفَرِّقْ  
جَمْعَهُمْ وَشَتِّتْ كَلِمَتَهُمْ ، وَزَلْزِلْ أَقْدَامَهُمْ ، وَسَلِّطْ عَلَيْهِمْ كَلْبًا مِنْ كِلَابِكَ ، يَا قَهَّارُ ، يَا  
جَبَّارُ ، يَا مُنْتَقِمُ يَا اللَّهُ . اللَّهُمَّ يَا مُنْزِلَ الْكِتَابِ ، يَا مُجْرِيَ السَّحَابِ ، يَا هَازِمَ الْأَحْزَابِ ،  
إِهْزِمِ أَعْدَاءَ الْمُسْلِمِينَ ، إِهْزِمِهِمْ ! إِهْزِمِهِمْ ! وَأَنْصِرِ الْمُسْلِمِينَ عَلَيْهِمْ .

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْغَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ وَالْمُنْكَرَ وَالْمَحْنَ وَالْفِتْنَ ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا  
وَمَا بَطَنَ ، مِنْ بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً ، وَمِنْ بُلْدَانِ الْمُسْلِمِينَ عَامَّةً ، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ .  
اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ ، وَالْجُنُونِ ، وَالْجُدَامِ ، وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ ، يَا أَرْحَمَ  
الرَّاحِمِينَ .

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ .  
عِبَادَ اللَّهِ ،

﴿ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ  
وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴾

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ  
وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.